

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

**Band:** 27 (1949)

**Heft:** 2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**









**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

## ALBIS-FERNMELDE-TECHNIK

### Fernschreibe-Vermittlungsanlagen

Vermittlungsanlage der Stadt-  
polizei Zürich mit Rundschreib-  
einrichtung und Anschluss an  
das öffentliche Fernschreibnetz.

VERTRETEN DURCH: SIEMENS ELEKTRIZITÄTS-ERZEUGNISSE A.-G., ZÜRICH, BERN, LAUSANNE



WEISKÖNIG

KUNSTHARZ

SUCONIT

Isolierte Drähte und Kabel

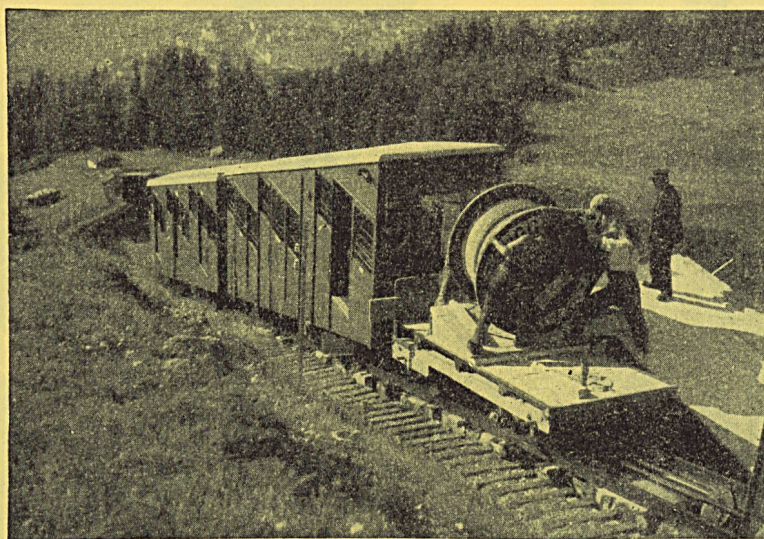
**SUHNER+CO**  
**HERISAU**

TELEPHON (071) 5 18 31

das Material für Press-Stücke aller Art

DRAHT-, KABEL- &amp; GUMMIWERKE, KUNSTHARZPRESSWERK

# KABELWERKE BRUGG AG.



## BLEIKABEL

aller Art für

**Stark- u. Schwachstrom**

©

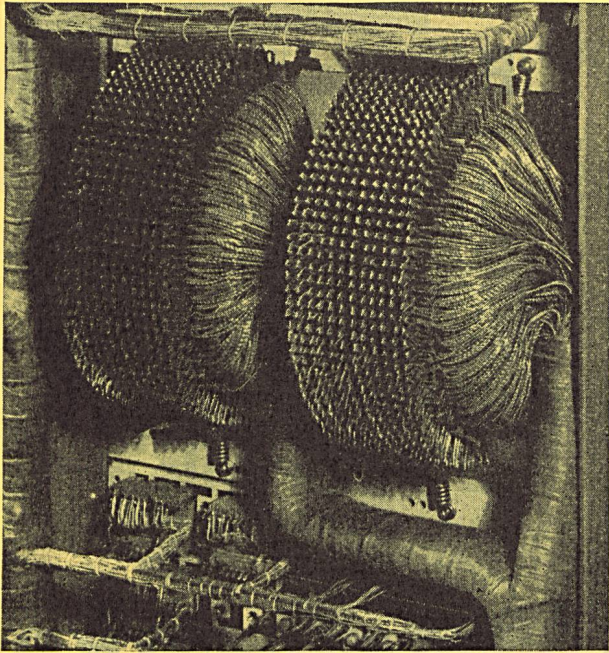
## TRU-LAY-BRUGG- DRAHTSEILE

für alle Anwendungsgebiete

©

Transport eines Telephonkabels Davos-Parsenn für die Schweiz. Telephonverwaltung





Apparate- und Verteilerdraht nach PTT-Vorschriften



Beratung in allen Fragen  
der Elektro-Isolation

TELEPHON (061) 7 11 91

# Soflex

## INSTALLATIONS-, SCHALTAFEL- UND SCHALTDRAHT

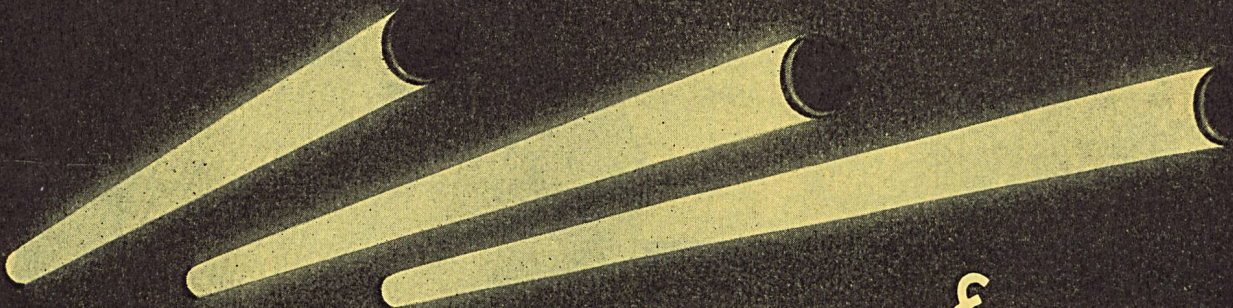
mit den mechanisch guten Eigenschaften der alterungsbe-  
ständigen Soflex-Isolation  
Hohe Flexibilität und grosse Dehnungsfähigkeit; platzsparend

# Isolen

## DER NEUE STATIONSdraht R, TYPE J-47 FÜR TELEPHONANLAGEN

Unempfindlich gegen Wasser, Feuchtigkeit und chemische  
Einflüsse. Von der PTT, gestützt auf die guten Prüfungsergeb-  
nisse, zur Verwendung für Amts- und Hauszentralen bewilligt

**SCHWEIZERISCHE ISOLA-WERKE  
BREITENBACH**



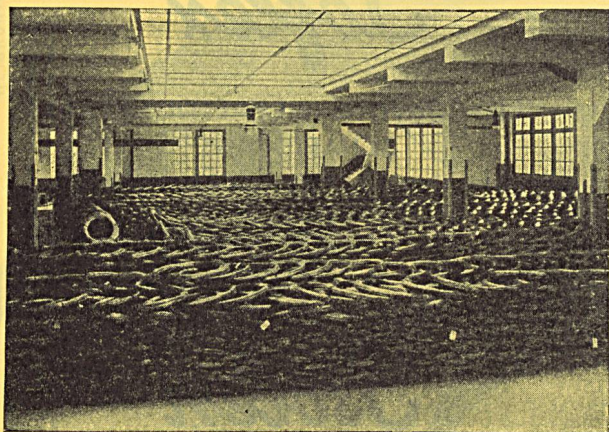
## SIEMENS LICHTTECHNIK

Wirtschaftliche und  
moderne Industriebeleuchtung

Beratung und Projektierung

SIEMENS E. AG. ZÜRICH, LÖWENSTRASSE 35, TELEPHON 253600





Telephon-Bronze-Draht, versandbereit

## Bronze-Drähte

in Speziallegierungen für Telephonleitungen

## Spezialbronze

in Blechen und Bändern für Relaisfedern

## Messing-Streifen

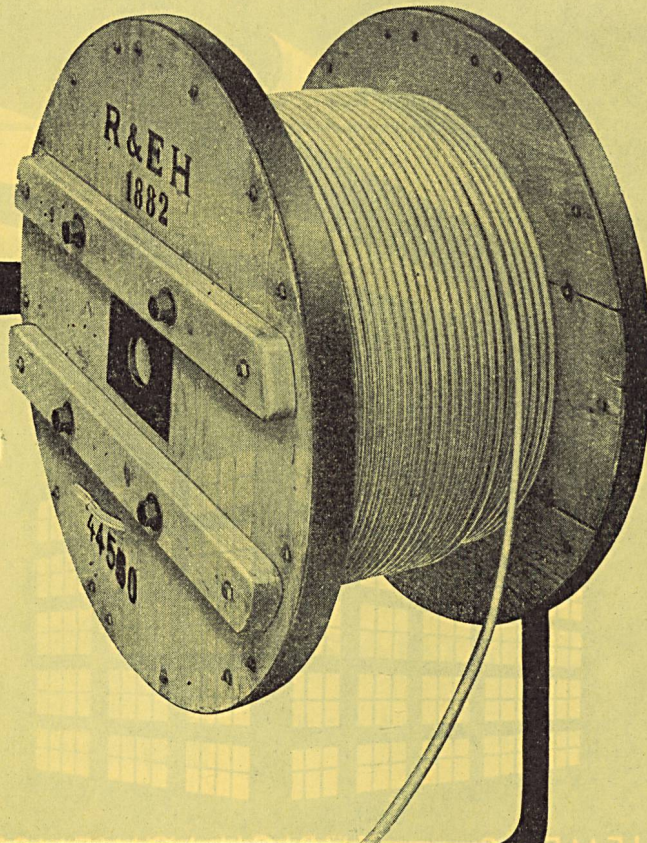
für Telephongabeln und -glocken

## Bimetalle

für Thermostate

# Schweizerische Metallwerke Selve & Co., Thun

Telephon (033) 2 38 21



## Leiter nach PTT-Vorschriften

|                     |      |        |
|---------------------|------|--------|
| Stationsdrähte      | Type | R      |
| Montierungsdrähte   | „    | U      |
| Verteilerdrähte     | „    | S u. T |
| Telephonbleikabel   | „    | G      |
| Klappenschrankkabel | „    | K      |
| Abgeschirmte Leiter |      |        |

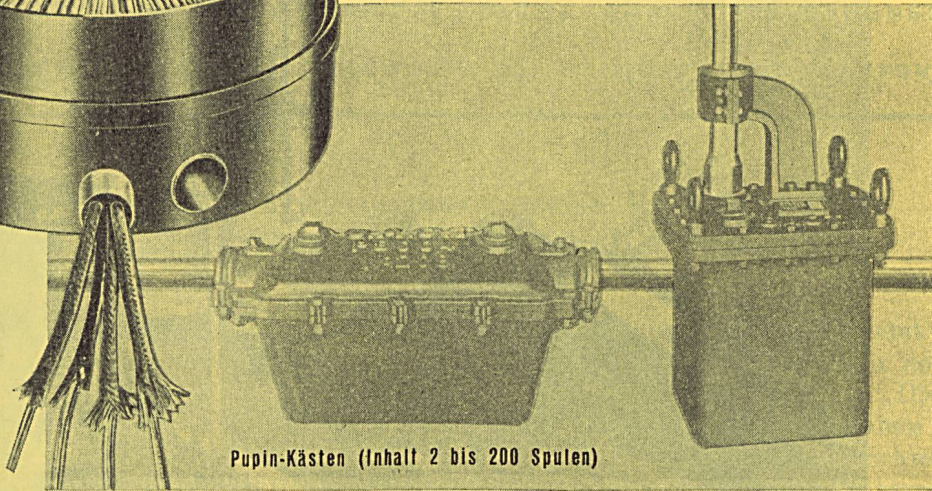
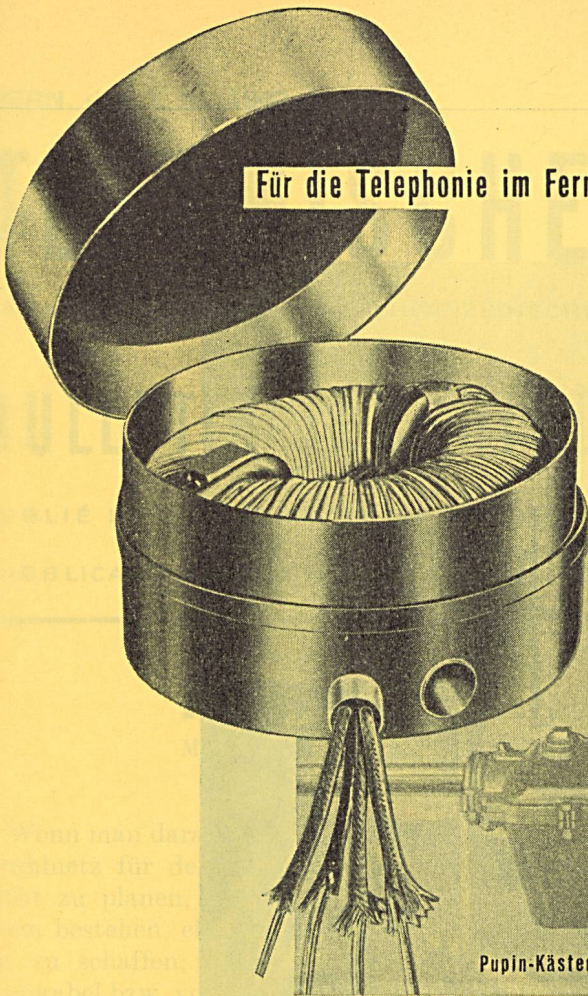
**Aktiengesellschaft R. & E. HUBER, Pfäffikon (Zch.)**

SCHWEIZ. KABEL-, DRAHT- UND GUMMIWERKE

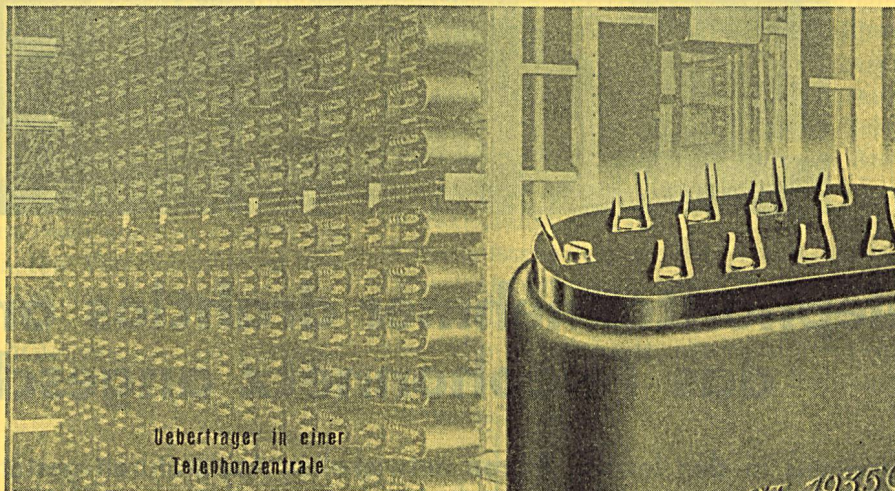


Für die Telephonie im Fernverkehr:

# Pupin-Spulen



Pupin-Kästen (Inhalt 2 bis 200 Spulen)



Uebertrager in einer  
Telephonzentrale

## & Uebertrager



PM 47



S.A. DES CÂBLERIES & TRÉFILERIES  
COSSONAY-GARE

20-jährige Fabrikationserfahrung





## Telephonteilnehmer drahtlos an das Telephonnetz angeschlossen

Die von uns in den letzten Jahren entwickelten Apparaturen gestatten heute, Teilnehmer auf drahtlosem Weg in einwandfreier und betriebssicherer Weise mit der nächsten automatischen oder manuellen Telephonzentrale zu verbinden.

Der Übergang vom drahtlosen Weg auf eine normale, 2-adrige Teilnehmerleitung ist in praktisch beliebiger Entfernung von der Zentrale möglich. Unsere grosse Erfahrung auf diesem Gebiet steht zu Ihrer Verfügung und wir dienen Ihnen gerne mit genaueren Angaben und mit Referenzen.

**Hasler<sup>AG</sup>Bern**  
WERKE FÜR TELEPHONIE UND PRÄZISIONSMECHANIK